



## Le programme en bref

- 14h à 20h Vendredi 17 novembre Ouverture des expositions Vernissage, visite des expositions commentée par Jacques Fabry, Galerie de la Praye
- 18h Samedi 18 novembre Ouverture des expositions Concert l'Oracle de papier Lâcher de lanternes célestes en musique avec Julie Garnier Concert Syracuse
- 14h à 22h 20h Dimanche 19 novembre Ouverture des expositions Concert final avec Verdine Trio
- 18h 21h



## Pauses gourmandes

Bar à soupes, bar à huîtres, marrons grillés, tartes au feu de bois, tartines, gaufres, vin chaud ... tout cela pour profiter pleinement d'une douce ambiance « cocooning hiver ».

- Manifestation en résonance avec - La Grande Expo à Beynost du 7 au 15 octobre
- Art Cité Paper à Bourg-en-Bresse du 10 au 16 novembre

Organisation : Association Culturelle de Journans, les habitants et leurs amis.

Tous les détails sur le site [www.journandises.com](http://www.journandises.com)  
Pour réserver les visites commentées, tél : 06 02 28 56 75 / [contact@journandises.com](mailto:contact@journandises.com)

Merci à nos partenaires



Dousselin

SAVANE PONCON

DINGUES D'ART !

La table des matières



Credit photos : C. Perez, C. Géry - Crédit graphique : Peilliette & Beaufife / C. levy - Mise en page : Céleste

Crédit photos : C. Perez, C. Géry - Crédit graphique : Peilliette & Beaufife / C. levy - Mise en page : Céleste

# Les Journandises

balade artistique à Journans (Ain)  
pauses musicales et gourmandes

## PAPIER D'HIVER

17, 18, 19 NOVEMBRE 2017  
A PARTIR DE 14H

# Les Journandises

11<sup>ème</sup> édition !

## «Papier d'hiver Lune de jour, soleil de nuit»

Un changement de saison, un thème central, une vingtaine d'artistes choisis pour la qualité de leur travail : durant trois jours, le village de Journans vit entièrement à l'heure du papier, mis en scène, en lumière et en musique ...

## Les artistes

Laura Ben Haïba (Lyon), Claire Borde (Lyon), Jérôme Cerneau (Montagnac-Montpezat-04), Contrastes et Matières/Atelier Cendrine de Villenaut (Viriat), Michèle Costa (Tournon), Laurence Courto (Chambéry), Elisabeth Curnow (Mâcon), Elise Desbat (Chamagnieu-38), Eole (la Bâtie-Mongascon-38), Florence Le Maux (Lournand-71), Françoise Luciani (Neuville s/Saône), Naomi Maury (Lyon), Clémentine May (Lyon), Pierre Minot (Lyon), Bernardo Naréa (Mâcon), Chantal Payet (Lyon), Marie Pinoteau (Villeurbanne), Françoise Prost-Manillier (Lyon), Véronique Reynaud (Thoiry), Christine Tchouhadjian (Lyon), Jean-Paul Zak (Mâcon).

- Une seule matière : le papier travaillé, recyclé, collé, froissé, plié, en volume...
- Des installations chez les habitants et dans des lieux publics
- Des artistes présents pendant les 3 jours d'exposition
- Les artistes présents à l'accueil des Journandises
- Un catalogue vendu à l'accueil des Journandises
- Des visites commentées durant le week-end sur réservation

## Atelier de fabrication artisanale de papier

Laurence et Bruno Pasdeloup, de la Papeterie artisanale de Pérouges, animent un espace consacré au papier fait main avec des ateliers de fabrication de papier (participation libre), des outils de découverte et un espace boutique.



## Journans mis en scène et en lumière

Féerie de papier coupé, noué, enroulé et assemblé par une multitude de mains. Les rues, les maisons, les arbres métamorphosés par une mise en scène et en lumière réalisée par les habitants et leurs amis sur une idée originale de Karine Chantelat, plasticienne.

## Les Journandises à l'école, une œuvre collective

Du papier froissé, d'habitude voué à la poubelle, qui acquiert ses lettres de noblesse. Des papiers fins ou épais, blancs ou de couleurs, en froissement ou en suspension, cousus ou collés, dans l'abstraction ou la figuration ... Karine Chantelat, plasticienne et Martine Chantereau, peintre, ont proposé aux élèves de l'école de Journans, une nouvelle piste remplie de surprises et d'inventions.

## Fable de la fontaine : la Sortie des Eaux

« La vie a longtemps régné exclusivement dans les océans. Puis les organismes marins choisirent d'explorer d'autres milieux et se mirent à conquérir les continents et les terres... Et si nos poissons rouges, la famille Carassus, décidaient de sortir de leur bassin et d'aller voir ailleurs ? Quitte à modifier leur apparence, dans une folie adaptative ? Unrivrante de découverte du monde extérieur ? Une création collective imaginée par des artistes, créateurs, inventeurs, poètes de Journans accompagnés par Philippe Barbet, plasticien.

## Pauses musicales

Une balade ponctuée de musiques irlandaise, jazz, gospel, chansons françaises, guitares, flûtes, violoncelles... et beaucoup d'autres surprises !

Avec Verdine Trio, Syracuse, Julie Garnier, Ensemble de flûtes de Lyon, Toum'va, Benkadi jazz, Dragon Jane, Les Brassées d'air, Florent et Lucie, Jazz song de Fred Garcia, Ecole de musique intercommunale avec Mathilde Lagrange et Cyril Darmedru, Mathieu Gattuso et Anne Gaëlle Bisquay, Stéphane Chapron et Galou, Sarah Chazot, Paul Greffet, Estelle Genet et Armelle Evioux, Marc Bensoussan et Chantal Defives.

## L'Oracle de Papier

En lien avec le thème du papier, une création musicale du compositeur belge Baudouin de Jaer pour voix de basse et frotisseurs de papier, présenté pour la première fois en France par Résonance Contemporaine et les Percussions de Treffert.

